

# XAAQUQAHA IYO MASUULIYADAHA

Dib loo eegay 06/01/2020

Waan ku faraxsannahay inaan kugu arko maanta WIC oo waan ku faraxsannahay inaan ku caawino!

## **Waxaan xaq u leeyahay inaan:**

- Helo faa'idooyinka ku iibsanayo cuntooyin caafimaadan. Waan ogahay WIC inaysan bixin dhammaan cuntada aan u baahannahay.
- Ka helo warbixinta ku saabsan cunista caafimaadan iyo noolaanshaha firfircoon.
- U helo caawin iyo taageero naasnuujinta.
- Helo warbixinta ku saabsan tallaalada iyo adeegyada kale ee caafimaad ee laga yaabo inay i caawiso.
- Daaweyn cadaalad oo ixtiraam leh ee ka imaanayo shaqaalah WIC iyo shaqaalah dukaanka. La iilama dhaqmin si cadaalad ah, waan la hadli karaa kormeeraha WIC. Waan weydiin karaa agaasimaha WIC ama Xafiska Gobolka WIC shirka ama dhageysiga haddii aan ku diido go'aamada la xiriiro u qalmideyda.
- Illaalada xaquuqaha rayidka. Heerarka u qalmida Barnaamijka WIC waa isku mid qof walba iyada oo aan laga eegin jinsiyada, midibka, asalka dhalashada, sinjiga, da'da ama curyaannimada.
- Arimaha gaarka ah. Xeerka arimaha gaarka ah ee WIC waxaa laga helaya gadaasha foomkaan.

## **Masuuliyadaheeya:**

Waan ogolahay inaan bixiyo warbixin run ah oo dhameystiran ee ku saabsan:

- Daqligeyga. Waxaan u sheegayaa shaqaalah wax ku saabsan illaha daqliga ee qoyskeyga. Waan soo sheegayaa isbadelo walba.
- Ka qeybqaadashadeyda Medicaid, Barnaamijka Caawinta Nafaqada Dheeraadka ah (SNAP), ama Barnaamijka Shaqada Qoyska (TANF). Waan soo ogeysiinayaa WIC haddii aan joojiyo ka qeybqaadashada barnaamijka oo ii qalansiiyay WIC.
- Xaaladeyda naasnuujinta. Waan soo ogeysiinayaa WIC haddii aan yareeyo ama joojiyo naasnuujinta.
- Xaaladeyda uurka.
- Ciwaankeyga. Waan soo sheegayaa isbadelada ciwaankeyga ama warbixinta xiriirka. Waan weydiin karaa Xaqiijinta Shahaadada (VOC) haddii aan ka guurayo gobolka si ay iigu sahlanaato ku helida WIC gobolkeyga cusub.

Waan ogolaaday inaan raaco sharciyada. Waxaan:

- Ula dhaqmayaa shaqaalah rugta caafimaadka iyo shaqaalah dukaanka si ixtiraam ah. Uma dhaaranayo, kuma qeylinayo, uma hanjabayo ama waxyeeelanayo qofna.
- Iisticmaalayaa cuntooyinkeyga WIC oo xubnaha qoyska ee loo sameeyay.
- Soo celi cuntooyinka dheeraadka ah uma isticmaali karo rugta caafimaadka.
- Marnaba maku dhiibayo iibin, iska bixiyo, ama ka ganacsado cuntooyinkeyga WIC, caanaha ilmaha ama kaarka eWIC. Tani waxaa ku jiro soo dhigistooda onleenka, ama ku celintooda dukaanka. Cunto walba ama caanaha gasaca ee aan ku bixiyo iibin ama iska bixiyo taasi waxay la micna tahay sida cuntada WIC ama caanaha gasaca aan helay waxaa la qiyaasayaa inay aheyd cuntada WIC. Waxaa la i weydiinayaa inaan dib u siiyo barnaamijka oo cuntada ama caanaha gasaca.
- Ka hel faa'idooyin kaliya hal rugta caafimaadka WIC ee waqtigiba. Waan fahamsannahay in ka qeybqaadashada labada ah ay sharci daro tahay.

- Illaaliyo balamaheyga ama soo waco rugta caafimaadka si aan dib ugu balansado. Waan fahamsannahay in layga saari karo barnaamijka haddii aanan qaadan faa'idooyinka labo bilood oo isku xigto.
- La imaado kaarkeyga eWIC markii aan aado rugta caafimaadka ee faa'idooyinkeyga lagu xareyn karo kaarka.
- Illaaliyo kaarkeyga eWIC sida kaarka bangiga, ka illaalinta inuu lumo, la xado, la waxyeelo ama la baabi'iyo.
- Si degdeg ah ugu sheego shaqaalaha WIC haddii kaarkeyga eWIC uu lumo ama la xado. Waan fahamsannahay inay jirayaan muddada sugitaanka sadex maalmood oo lagu badelayo kaarkeyga. Iskuma dayayo inaan isticmaalo kaarka aan soo sheegay inuu lumay.
- Aanan la wadaagin qofna kaarkeyga ama lambarka PIN aan ka aheyn kuwa aan u ansixiyay inta aan ku jiray rugta caafimaadka.
- Raaco sharciyada iyo tilmaamaha ku jiro buug-yaraha Cuntooyinka ay Ansixiyat Utah WIC.

### **Heshiiska:**

Waan aqriyay ama laygula talliyay xaquuqaheyga iyo masuuliyadaha (lagu daabacay bogga hore). Haddii aana raacin sharciyadaan, waan fahamsannahay waxaa laga yaabaa in la i weydiyo inaan dib u siyo WIC faa'idooyin walba ee qoyskeyga helaan. Wuxaan sidoo kale fahamsannahay inaan waayi karo faa'idooyin mustaqbal ah oo layga saaro barnaamijka WIC.

Cadeyntaan waxaa lala dhameystiray helitaanka caawinta faderaalka. Wuxaan cadeynayaa in warbixinta aan sheegay ay sax tahay inta aan ka ogahay. Shaqaalaha barnaamijka ayaa laga yaabaa inay xaqijiyaan warbixinta aan siiyay rugta caafimaadka. Waan ogahay in warbixin walboor run aheyn ee aan sheego si aan u helo faa'idooyinka cuntada WIC, oo ay ku jiraan laakin kuma xadidna sameynta bayaan been ah ama marin habaabbin ah ama matalaad qaldan, qarinta, ama ceshashada xaqiqaha waxay sababi kartaa inaad dib ugu celisid wakaalada gobolka oo qiyamka cuntada ee sida qaldan la ii siiyay, oo waxaa i quseyn karo xukumida rayidka ama dambiiлаha sida waafaqsan sharciga gobolka iyo faderaalka.

Waan fahamsannahay in aniga, waalidka/masuulka, ama masuulka dheeraadka ah ee aan u aqoonsaday rugta caafimaadka, waa inuu xaadir ku ahaadaa balamaha cadeynta. Haddii aan leeyahay wakiil loo qoondeeyay (macmiilka loo ansixiyay), waxay ka qaadan karaan faa'idooyinkeyga WIC rugta caafimaadka oo ku isticmaalo faa'idooyinkeyga dukaanka oo matalaadeyda ah. Wakiilka wuxuu sidoo kale keeni karaa canugeyga/carruurta rugta caafimaadka haddii booqashada dabagalka loo baahanyahay in la fiiriyo dhirirkooda iyo culeyskooda, iyo/ama dhiiga laga baaray birta hooseyso. Waan fahamsannahay inaan masuul ka ahay tallaabooyinka wakiilkeyga. Waa masuuliyadeyda inaan weydiyo wakiilkeyga inuu ila wadaago warbixin walba ama ogeysiimo ay bixiyeen shaqaalaha rugta caafimaadka.

### **~ FADLAN SAXIIX SAXANKA SAXIIXA KORONTADA AH~**

### **Xeerka Arimaha gaarka ah WIC:**

WIC way ixtiraamtaa xaquuqdaada arimaha gaarka ah. Sida ka qeybqaataha WIC, waxaad heli kartaa xasuu siyaha fariimo qoraalka, wacitaanada taleefonka, waraaqaha, kaarka fariimaha, ama i-meelada. Wuxaan codsan kartaa inaad helin xasuu siyayaashaan. Si aadan uga qeybqaadan fariin qoraalka, fariin qoraal STOP ku dir 22300.

Warbixinta ku saabsan ka qeybqaadashadaada ee barnaamijka WIC waxaa lala wadaagi karaa taageerooyinka aan aheyn-WIC iyo barnaamijyada kale ee caafimaadka iyo nafaqada ee u adeego dadka u qalma barnaamijka WIC. Agaasimaha fullinta ee Waaxda Caafimaadka Utah waxay ansixiyeen xiritaanka iyo isticmaalka warbixinta qarsoodiga WIC oo barnaamijyada qaarkood si loo arko haddii aad u qalantid adeegyadooda; loo sameeyo wacyigelinta; si loo wadaago warbixinta caafimaadka loo baahanyahay ee barnaamijyada oo aad horaan uga qeybqaadaneysid; si loo naqshadeeyo nidaamyada maamulka u dhaxeeeyo barnaamijyada; iyo si looga caawiyo qiimeyn ta caafimaadka guud ee qoysaska Utah oo dhinaca wargelinada iyo daraasadaha. Wuxaan weydiin kartaa shaqaalaha WIC wixii warbixin dheeraad ah ee ku saabsan barnaamijyadaan.

Sida waafaqsan xaquuqaha rayidka Faderaalka iyo Waaxda Beeraha Mareykanka (USDA) qaunuunada iyo xeerarka xaquuqaha rayidka, USDA, Wakaaladahooda, xafiisyada, iyo shaqaalaha, iyo machadyada ka qeybqaadanayo ama maamulayو barnaamijyada USDA waa ka mamnuuc takoorida ku saleysan jinsiga, midibka, asalka dhalashada, sinjiga, curyaannimada, da'da, ama aarsasho ama aargoosiga oo ah kahor howsha xaquuqaha rayidka ee barnaamij walba ama howsha ay sameeyeen ama maalgeliyeen USDA.

Dadka curyaanka ah ee u baahan qaabab kale oo xiriir loogu tallogalay warbixinta barnaamijka (tusaale, Qoraalka camoolaha, daabacad balaaran, cajalad maqal, Luuqada Aastaanta Amerikaanka, iwm.), waa inay la xiriiraan Wakaalada (Gobolka ama deegaanka) meesha ay ka codsadaan faa'idooyin. Shaqsiyaadka dhagoolka ah, ku adagtahay maqalka ama qabo curyaannimada hadalka wuxuu kala xiriiri karaa USDA dhinaca Adeega Qadka Faderaalka (800) 877-8339. Intaas waxaa dheer, warbixinta barnaamijka waxaa lagu diyaarin karaa luuqadaha aan ka ahayn af Ingiriis.

Si loo xareeyo cabashada barnaamijka ee takoorida, buuxi Foomka Barnaamijka Cabashada Takoorida USDA, (AD-3027) ee laga helo: [http://www.ascr.usda.gov/complaint\\_filing\\_cust.html](http://www.ascr.usda.gov/complaint_filing_cust.html), iyo xafis walboo USDA, ama ku soo qor warqad ku aadan USDA oo ku sheeg warqada dhammaan warbixinta lagu codsaday foomka. Si loo codsado koobiga foomka cabashada, soo wac (866) 632-9992. Gudbi foomkaaga dhameystiran ama warqada ku socoto USDA xiliga: (1) boostada: U.S. Department of Agriculture, Office of the Assistant Secretary for Civil Rights, 1400 Independence Avenue, SW, Washington, D.C. 20250-9410; (2) fakiska: (202) 690-7442; or (3) i-meelka: program.intake@usda.gov.

Machadkaan waa bixiye fursad simman.